

LE MANITOBA

JOURNAL HEBDOMADAIRE.

LE MANITOBA

EST PUBLIÉ ET IMPRIMÉ

Tous LES MERCREDIS

PAR

ANT. GAUVIN, Imprimeur.

TELEPHONE 3377

Toutes communications concernant le journal ou l'imprimerie, le paiement de l'abonnement ou pour impressions, doivent être adressées à :

LE MANITOBA.

Saint-Boniface, Manitoba.

ABONNEMENT
Canada \$1.00 par an
Étranger (sans le Canada) \$1.50
Étranger (avec le Canada) \$2.00

TARIF DES ANNONCES
1ère insertion, par ligne.....12 cts
Chaque insertion subséquente.....8 "

AVIS Les annonces pour la France et l'étranger (sauf le Canada) sont reçues en vertu d'un mandat de la POSTE FRANÇAISE ET ÉTRANGÈRE, 87, rue du Commerce, à Paris, qui a accepté la responsabilité de ce service.

CARSLEY & CO.

344 rue Main, Winnipeg

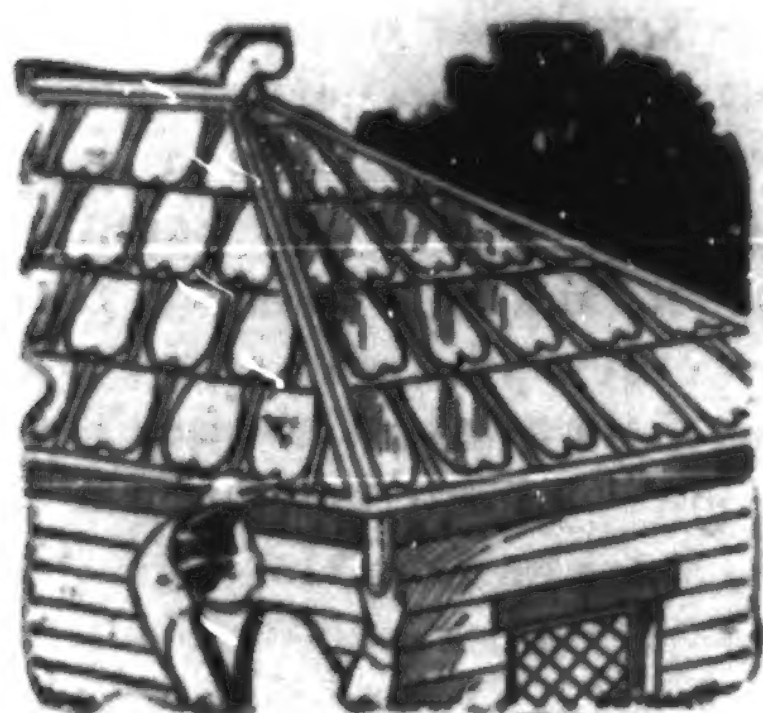
(Vis-à-vis la rue Notre-Dame Est.)

Grande Vente de la Semaine

Finissant le 19 Novembre

Nous plaçons plusieurs lignes complètes à grande réduction. Pour écouler notre stock nous les avons marquées aux plus bas prix

Couverts de table, Grandeur, 72x72 pouces. Spécial.....	\$1 25
Gants de travail, ordinairement vendus à \$2.00 pour.....	1 75
Sweaters pour hommes : ordinairement vendus à \$2.25, pour.....	1 50
Chemises en flanelle pour hommes.....	75



Pour Couvertures

En Tôle et en
Gravois,

Corniches, "Sky-Lights", Plafonds métalliques, Appareils de Chauffage à Air chaud, Echelles de sauvetage, etc. Adressez à

J. A. CHARETTE,

No 66 avenue Provencher, St-Boniface.

Prix raisonnables.

Tel. 7318

Satisfaction garantie

D'Aoust & DUGAL

Entrepreneurs de

Plomberie, Chauffage à eau chaude, air chaud et vapeur, Ventilation, Couverture, Plafond Métallique, Corniche et Echelle de Sauvetage.

Tel 6645

B. de P. 153

239 Ave Provencher (Coin rue Thibaut) St. Boniface

VOYEZ

Chevrier & Cie

Pour vos Chaussures

Toujours le même Motto :

Bonne Valeur, Bas Prix,

Courtoisie pour tous

Chevrier & Cie

318 Rue Main,

WINNIPEG,

MANITOBA

DR. G. A. DUBUC

BUREAU
No. 81, AVENUE PROVENCHER
ST. BONIFACE

HEURES DE CONSULTATIONS
8 à 9 a.m.
1 à 4 p.m.
7 à 8 p.m.

TELEPHONE 1647

Visite tous les jours à l'Hôpital de St. Boniface.

Dr. LACHANCE

SPECIALITE :

CHIRURGIE ET MALADIES DE LA FEMME

McGEEVY BLOCK

258 1/2 AVENUE DU PORTAGE, WINNIPEG

Tel. 7204

CONSULTATIONS : 1 à 5 P. M.

Téléphone résidence 2613.

JOS. LECOMTE,

Notaire Public.

TERRES A VENDRE.

Dans Toutes les Paroisses
Françaises du Manitoba
Argent à Prêter.

197 RUE LOMBARD - Winnipeg

Telephone 834 B. de P. 319

A. J. H. Dubuc

AVOCAT ET NOTAIRE

216 Avenue du Portage (Cot Sud)

4me porte de la Rue Main

BLOC DU TRUST & LOAN

ARGENT A PRETER - Placements de fonds privés

Telephone 334

JOSEPH BERNIER H. P. BLACKWOOD

J. A. CHARETTE Not. Boniface

Bernier, Blackwood, Bernier & Beupre

AVOCATS.

(Argent à prêter sur hypothèque)

Chambres 512-514, Bloc McIntyre

Rue Principale, Winnipeg.

Tel. No. 2079

J. GRYPONPRE

NOTAIRE PUBLIC

Licencié en droit de la Faculté de Paris

283 Avenue Provencher

SAINT-BONIFACE

Rédaction d'actes en anglais, français et flamand.

Terres à vendre. Prêts hypothécaires.

Bureaux ouverts tous les jours de 4 à 8 heures du soir.

Albert Dubuc Antonin Dubuc

Dubuc & Dubuc

Avocats, Avoués et Notaires

BUREAUX :

WINNIPEG ST. BONIFACE

27 Edifice Canada 64 Avenue

Life Provencher

Coin Main et 1/2 rue Telephone

Tel. Main 8-06 Main 9317

B. de P. 481 B. de P. 189

Placements de capitaux privés.

La SPRINGFIELD

De SPRINGFIELD, (Mass.)

Compagnie d'Assurance contre le Feu

G. A. ROCAN, Agent

No. 64, Avenue Provencher

Tel. Main 9317 - St. Boniface

Dr A. H. Rondeau,

Médecin et Chirurgien

MALADIES DE LA PEAU

Une Spécialité.

CHAMBRES 418-420, Bloc COMMERCE

Coin des rues Portage et Donald.

Tel. 7914

J. A. HUDON

ARCHITECTE

BUREAUX :

608 Builders' Exchange 8 Bloc du Collège

Winnipeg St. Boniface

Tel. Main 9130 Tel. Main 8753

—Argent à prêter sur lots de

villes et sur fermes, aux des

plus raisonnables; s'adresser à

Messieurs Bernier, Blackwood,

Bernier et Beupre 512 McIntyre

Block Winnipeg.

La Victoire des Démocrates

Les Démocrates américains ont remporté haut la main, les élections de mardi. Après avoir longtemps roulé vainement le rocher de Sisyphe, ils semblent bien près maintenant d'arriver au sommet.

Depuis 1896, en effet, le parti démocrate des Etats-Unis n'a connu que la persistante défaite, et il a au moins ce trait de ressemblance avec le parti conservateur du Canada. Mais tout vient à point à qui sait attendre.

D'après les rapports électoraux qui nous sont déjà parvenus, il n'est plus douteux que les Démocrates ont reconquis la majorité dans le Chambre des représentants. Dans quatre des principaux Etats de la Nouvelle-Angleterre, New-York, Massachusetts, New Jersey et Connecticut, des gouverneurs républicains ont été remplacés par des gouverneurs démocrates.

Une des élections qui a été suivies avec le plus d'intérêt, à certainement été celle de l'Etat de New York. Bien que la grande métropole du même nom soit essentiellement démocrate, sous l'emprise de Tammany, l'Etat de New-York, dans son ensemble, est républicain, et depuis 16 ans il n'a jamais élu que des gouverneurs de ce parti et par des majorités considérables. Le dernier en date, M. Hughes, avait été élu par plus de 60,000 voix.

Cette année, les deux candidats étaient M. Stimson, républicain, et M. John A. Dix, démocrate. Malgré l'intervention personnelle de M. Roosevelt en faveur de M. Stimson, et malgré une campagne violente de préjugés soulevée contre lui par M. Hearst dans son journal, M. Dix a été élu gouverneur démocrate de l'Etat républicain de New-York par 55,000 voix de pluralité.

Dans plusieurs Etats, cependant, les républicains ont maintenu leurs positions, notamment dans le Rhode-Island, où notre distingué compatriote, Aram Pothier a été réélu. Dans l'ensemble, il est incontestable qu'il y a un profond revirement de l'opinion. Le parti républicain n'a plus la même emprise sur l'électorat et il paye aujourd'hui d'une sérieuse humiliation les fautes ou les faiblesses de trop longues années de pouvoir. Continuera-t-il à descendre la pente, et, après avoir perdu l'élection d'hier perdra-t-il la présidence en 1912 ?

C'est ce qui devra arriver logiquement, comme le disait dans le "Correspondant" un publiciste qui semble bien au fait des choses américaines. A moins que M. Roosevelt n'arrive, dans ces deux ans, à former sur les débris du vieux régime républicain le nouveau parti qu'on appelle déjà le "New Nationalism" et à lui donner une telle force qu'il sorte vainqueur des élections de 1912. Mais en brisant son parti pour écraser les "Bosches" sous ses ruines, M. Roosevelt a joué un jeu audacieux.

Nous n'avons pas besoin de dire combien la situation est intéressante pour le Canada, en ce moment surtout où nous sommes engagés avec les Etats-Unis dans des négociations importantes au point de vue du tarif. L'avènement du parti démocrate au pouvoir donnerait une orientation nouvelle à la politique américaine.

La Presse.

La Bearine est une pommade délicate elle fait croître les cheveux parce qu'elle contient de la véritable graisse de l'ours du Canada. 50 sous le pot.



Festival Français

Le mois prochain doit avoir lieu au "Winnipeg Théâtre" le premier des Festival français donnés par "Club Dramatique Français" de Winnipeg.

Le but de cette organisation est d'offrir au moins deux fois par an au public de langue française de Winnipeg et de St-Boniface les meilleures comédies françaises modernes, jouées en français et dans les meilleures conditions possibles.

Son choix se portera exclusivement sur les pièces qui, non seulement pourront être entendues par tous, mais encore ne contiendront pas un mot auquel la personne la plus délicate puisse reprocher la moindre légèreté.

Le Manager Walker séduit par l'intérêt de ce programme a mis à la disposition du Club son magnifique théâtre, le "Winnipeg" où auront lieu toutes les soirées. Toutes les pièces recevront de sa part la même attention et seront entourées de la même mise en scène complète qui caractérisent toutes les productions représentées à ce théâtre.

Une troupe excellente a été choisie, on peut même dire triée sur le volet, de façon à assurer une interprétation absolument parfaite à toutes les œuvres jouées par le Club.

La première pièce choisie a pour titre "La Petite Chocolatière" par Paul Gavault et est un des derniers grands succès du théâtre de la Renaissance à Paris.

C'est une comédie où l'intérêt "comique" ne se dément pas un instant, à vrai dire c'est quatre actes de son rire depuis la première ligne jusqu'à la dernière.

Il faut que le public de langue française de Winnipeg et de St-Boniface encourage les organisateurs en se rendant en foule à cette première soirée pour se rendre compte que les faits avancés plus haut sont bien l'expression de la plus exacte vérité.

La soirée aura lieu dans la semaine précédant la fête de Noël le 19 ou le 22 décembre. La date définitive sera donnée dans quelques jours.

DECES

Ce matin, est décédé à l'hôpital de Saint-Boniface, M. Arthur Fillion, de Montréal. M. Fillion succombe à la consommation, à l'âge de 26 ans.

Il était neveu de M. Ed. Guilbault, chez qui la déposition sera exposée jusqu'à vendredi.

Les funérailles auront lieu vendredi matin à 9 heures. Le convoi partira de la résidence de M. Guilbault, 52 rue LaVernière.

Bien des enfants d'école souffrent de la Constipation et cela a souvent l'effet de les faire paraître stupide à l'école. Les Tablettes de Chamberlain pour l'Estomac et la Foie sont un remède idéal pour les enfants, car elles sont douces dans leur effet et guérissent même la constipation chronique. Vendu par tous les pharmaciens.

REPARATIONS DE MONTRES

Les réparations de montres sont comme toujours l'objet de ma constante attention et la ligne dans laquelle il m'est facile de donner à mes clients satisfaction tant qu'au prix et à la qualité de l'ouvrage, qui ne peut être surpassée ailleurs.

A l'Enseigne de la Montre Electrique

PAUL BERNIER.

Orfèvre et Graveur.

60 Ave Provencher - Saint-Boniface.

Compagnie Generale Transatlantique

De New-York au Havre-Paris (France)

Départ chaque jeudi à 10 hrs. a. m.

La Gascogne (Supplémentaire).....	12 novembre
*La Lorraine.....	17 novembre
*La Touraine.....	24 novembre
Chicago (Supplémentaire).....	26 novembre
*La Provence.....	1 décembre
*La Savoie.....	8 décembre

* Paquebots à deux hélices TRAVERSEE RAPIDE

Pour informations s'adresser à

ALLOWAY & CHAMPION

Représentants spéciaux

362 et 667 Main Street, Winnipeg.

ou à tout agent de Compagnie de chemin de fer.

BANQUE D'HOCHELAGA

Capital Autorisé : - \$4,000,000

Capital Versé : - \$2,500,000

Fonds de réserve : \$2,300,000

DÉPÔTS CONJOINTS.—La Banque d'Hochelaga accepte des dépôts en commun par le mari et la femme et pouvant être retirés par l'un ou par l'autre des conjoints. Ce système de dépôts convient particulièrement aux personnes de la campagne, le mari ou la femme pouvant voir aux affaires de banque en venant en ville. En cas de décès, le survivant peut retirer l'argent sans délai et sans frais.

GEO. LALONDE, Gérant, St-Boniface.

Vins de Bordeaux

EN BARRIQUES

GARANTIS ABSOLUMENT NATURELS, IMPORTÉS DIRECTEMENT DES MEILLEURS VIGNOBLES

	La Barrique	Barrique
Vin Rouge Sec—Bon Vin de table	\$50 00	\$25 00
Vin Rouge Sec—Extra	55 00	27 50
Vin Rouge Sec—Qualité Supérieure	60 00	30 00

La Cie RICHARD-BELIVEAU Ltee.

330 Rue Main, Winnipeg

MAISON FONDÉE EN 1880 PRIX COURANT T'ENVOYÉ SUR DEMANDE

Liste Incomparable d'Economies

POUR

Vendredi et Samedi, 18 et 19

A LA

La Maison Blanche

31-33 avenue Provencher, St. Boniface

6 costumes pour dames, dans les plus récents patrons. Régulier \$18 et \$20. Vendredi et Samedi.....	\$10 95
5 douzaines de sets de peignes pour les côtés et en arrière, pour dames. Rég. 40c et 50c le set. Spécial.....	25c
50 chapeaux élégamment garnis, pour dames. Régulier \$4 50 à \$7 50. Vendredi et Samedi.....	3 49
600 verges de ruban consistant de toutes les dernières couleurs et nuances : 3/4 à 1 pouce de large. Régulier 15 et 20 cent, Vendredi et Samedi.....	20c
Mocassins pour enfants. Régulier 75 cents la paire. Vendredi et Samedi.....	59c
Bas "Lumbermen" pour hommes. Régulier 75 cents la paire. Vendredi et Samedi.....	49c
10 douzaines de mitaines pour hommes ; en peau de cheval et doublées de laine. Rég. 75c et \$1.00. Sp.....	49c
7 douzaines de mitaines pour hommes ; en "Buck Skin" non doublé. Régulier \$1. Vendredi et Samedi.....	75c

Lisez bien attentivement ces prix si vous voulez épargner de l'argent.

LISEZ "LE MANITOBA"

A Propos de Loyalité

Ceux qui mettent en doute la loyauté des Canadiens-français à la Couronne anglaise parce que la province de Québec se prononce contre la création d'une marine canadienne commettent une grande injustice.

A-t-on seulement la pensée de se renseigner sur les motifs de cette attitude, discutable tant que l'on voudra, mais essentiellement constitutionnelle et exprimée dans les termes du plus sincère attachement à la Métropole et à l'Empire?

Ces motifs sont:

"Premièrement: Qu'une consultation populaire s'imposait avant que le gouvernement ne lançât le pays dans cette politique de militarisme qui va engouffrer des millions et créer des relations d'une nature nouvelle avec l'Angleterre et avec les autres colonies; deuxièmement, que le Canada servirait mieux l'Empire en développant ses richesses naturelles et ses voies de communication qu'en construisant une flotte dont les unités, du reste, sont de vieux bateaux démolés que le premier coup de canon enverra plonger au fond des eaux; troisièmement, que cette politique d'armement, malgré tout ce que la presse ministérielle en peut dire, deviendra une menace pour le bien colonial et l'intégralité de l'empire puisqu'elle fera à même nos finances un drainage tel qu'il provoquera dans tout le Canada un immense murmure contre la métropole.

"Lorsque dans quelques années le peuple canadien, formé d'Anglais et d'Irlandais nés au Canada, de Canadiens-français, d'Américains et de quarante nations étrangères amenées ici par un système d'immigration incessante, lorsque ce peuple sera obligé de se saigner d'hommes et d'argent pour les guerres, justes ou injustes, de l'Angleterre, alors ce peuple murmurerait, et le lien colonial sera affaibli, peut-être compromis. Les Laurier et les Brodeur auront à la fois gaspillé des millions pour de vieux navires qui n'aideront en rien l'Angleterre, et ils auront mis des germes de discorde entre la Métropole et sa colonie.

Voilà, résumée en quelques lignes bien exactes, croyons-nous, les raisons pour lesquelles MM. Monk et Bourassa s'opposent à la création d'une marine canadienne.

Chacun peut avoir son opinion sur cette attitude, mais nous soutenons que la province de Québec, pensant comme elle pense, et agissant comme elle agit, ne tient strictement dans son droit constitutionnel, ne fait preuve d'aucune antipathie de race et ne commet aucune déloyauté.

Les raisons qu'elle donne de son attitude d'abstention ne sont pas particulières aux Canadiens-français; elles peuvent être invoquées par et dans chacune des provinces de la Confédération, sans distinction de langues ou d'intérêts locaux.

Il est pénible, après avoir maintes fois prouvé sa loyauté, de se la voir contestée à propos d'une question sur laquelle les Anglais eux-mêmes ne sont pas d'accord.

Notes Politiques

C'est réellement une catastrophe pour le parti libéral, que cette défaite de Drummond-Arthabaska. C'est la note qui domine tous les commentaires de la presse.

On se demande encore dans les cercles ministériels comment pareille chose a pu arriver. C'était si imprévu!

La Patrie, dont les sympathies étaient nettement pour Sir Wilfrid Laurier, disait la veille de la votation:

Le parti ministériel a mobilisé à peu

près toutes ses forces dans Drummond et Arthabaska. La tentative de défaire et de restaurer que l'on voit tout compris qu'il était temps de résister aux attaques des nationalistes contre Sir Wilfrid Laurier et d'employer le mouvement dans lequel on veut contraindre les libéraux.

Le comté de Drummond-Arthabaska était une forteresse libérale; c'était un de ces comtés têtus où la couleur politique se transmettait impitoyablement de père en fils; chaque élection, depuis vingt-cinq ans au moins, amenait de grosses majorités libérales. Sir Wilfrid Laurier a débuté dans la vie comme avocat et journaliste à Arthabaska, qui est fière de lui. Il y possède encore une résidence, où il va se reposer quand il peut quitter Ottawa.

Le premier ministre avait donc fait acte de bon tacticien quand il imagine d'ouvrir ce comté afin de souligner d'une grande victoire son grand discours de Montréal.

La victoire! c'était un moyen radical de rallier les vieilles phalanges mises en désordre par la campagne formidable de MM. Monk et Bourassa contre la création d'une marine canadienne. L'effort a été vain.

Répetons-le: la période d'idolâtrie pour un homme s'achève dans la province de Québec; la discipline de parti a perdu de sa rigidité, et les troupes, rouges et bleues, ont abandonné ce pas militaire, qui les faisait marcher aveuglément au feu sur le commandement, bon ou mauvais, de leurs chefs. Après avoir été les victimes du fétichisme pendant de longues années, on éprouve une certaine détente à penser que le peuple canadien-français a fini par se réveiller du rêve enchanté où l'avait plongé le charme d'un homme — d'un homme doué de grands talents tant qu'on voudra, mais dont le manque de logique, de fierté, et de fermeté ont causé au pays d'incalculables malheurs.

On ne détruira pas, il ne serait pas opportun de chercher à détruire les groupements de partis, puisque nous vivons en régime parlementaire et que les ministères feront toujours meilleure besogne quand ils se sentiront surveillés, mais il faut que l'indépendance de caractère règne à ce point qu'un membre du parlement ait le courage de sortir des rangs lorsque sa conscience lui dit d'en sortir.

Ferrovim est le nom attrayant de la meilleure préparation de Bouff, Fer et Vin qui aient été jamais placés sur le marché. Si vous ou un de vos amis êtes anémiques, affaiblis en général, pâles, aisément fatigués, essayez une bouteille de Ferrovim et vous serez heureux de constater le résultat: \$1.00 la bouteille.

FIN DE REGIME

L'écho de la grande bataille de Drummond-Arthabaska se prolonge à travers tout le pays.

Sous l'éclair, les vices et les faiblesses du régime sont apparus dans leur crue nudité. Les aveugles seuls cherchent à se persuader que le gouvernement est tombé dans une embuscade, victime d'une surprise.

Les autres savent bien que le coup de Drummond-Arthabaska avait précisément pour but d'annuler l'effet de la campagne autonomiste en opposant une grande victoire, que l'on croyait assurée, aux belles réunions de cet été et de cet automne.

Mais le courant était trop fort — plus fort que ne le supposaient même nos amis — et tous les calculs se sont trouvés déjoués.

Les plus clairvoyants parmi les ministériels, ceux qui ne s'arrêtent pas aux grincheuses récriminations, crient à leurs alliés: Rallions-nous, faisons bloc autour de Laurier, nous pouvons livrer encore de belles luttes!

Vaines clameurs, inutiles appels! Quelque chose est mort qu'on ne ressuscitera pas, c'est la foi et l'enthousiasme des su-



ciens jours — le plus sûr facteur de la victoire.

Quelque chose subsiste cependant, mais s'en ira diminuant chaque jour, c'est le prestige de la situation acquise, des faveurs à distribuer.

Et cela ne suffira point à enrayer la déroute.

A l'heure actuelle, parmi les députés ministériels de la province de Québec, il est peut-être quelques hommes qui songent à se battre, mais la plupart rêvent d'un bon fromage où s'enfoncer avant la débâcle, tandis que les autres louchent du côté de l'adversaire victorieux et se demandent comment le désarmer.

Plus d'un trouve déjà aux leaders autonomistes des qualités qu'ils ne leur soupçonnaient pas mercredi soir...

Et pourquoi exigerait-on de ces malheureux une large dose de fidélité et de dévouement?

Depuis dix ans, on leur a répété que tout — honneur, principes, intérêts nationaux — devait céder devant l'intérêt du parti et l'avantage d'un homme. Pourquoi les politiciens qui leur ont donné cette leçon reprocheraient-ils de la pousser jusqu'au bout?

Il y a cinq ans, au plus fort de la campagne scolaire, un député ministériel actif, intelligent, l'un des espoirs du parti, disait à Québec, devant deux ou trois de ses amis: Je sais bien qu'au point de vue des principes, Bourassa et Laverne ont raison, mais au diable les principes! Je ferai comme les autres.

Les chefs qui ont alors profité de ce j'enfoutisme devront-ils s'étonner, si le même homme se dit demain: Au diable les chefs, je suis plus attaché à ma peau qu'à ma chemise.

La vérité, c'est que le parti ministériel de la province de Québec porte toutes les tares des régimes vieillissants, aggravées de faiblesses spéciales.

Les lutteurs de 1896 sont disparus, couchés par la mort ou rouflant en de confortables fauteuils. Les députés d'aujourd'hui n'ont point de prestige personnel, et les jeunes se détournent d'un parti qui n'offre aucun aliment à leur soif d'idéal.

Les habiles, les calculateurs, commencent à escompter la défaite et se disent qu'il faut, ou tirer de la situation le plus grand avantage possible ou s'éloigner d'un édifice qui menace ruine.

Depuis quinze ans, on a tout subordonné à la glorification de M. Laurier; on a tout fait céder devant l'intérêt réel ou apparent du Premier Ministre. Par crainte de blesser le Maître ou de lui nuire, on a interdit aux journaux et aux orateurs d'avoir des opinions particulières, de se faire une physionomie personnelle.

Comment veut-on qu'ils aient gardé quelque prise sur le sentiment public?

Il y a longtemps que les hommes intelligents prévoient la débâcle et disent: Le jour où Laurier disparaîtra, ce sera la fin...

Mais l'on espérait que la force du Premier Ministre, que sa puissance d'ensorcellement dureraient aussi longtemps que lui-même.

Le charme est brisé.

Un ex-journaliste ministériel, qui a fait, sans récriminer, toutes les besognes de son parti, dit aujourd'hui: Les journaux ministériels devraient être plus libres, plus francs...

Cela est aussi évidemment impossible que de transformer en homme d'initiative et d'énergie la députation ministérielle

qui représente actuellement la Province.

M. Laurier n'a autour de lui — la presse et un Parlement — nous parlons spécialement de la députation et de la presse canadienne-française — que des domestiques et des esclaves.

Des uns et des autres, il peut attendre des services et les plus souples révérences. Ni les uns ni les autres ne lui apporteront au risque de le froisser, le viril conseil d'un ami et d'un loyal compagnon d'armes.

Comment veut-on que le Canada, qui tomberait dans la plus complète insignifiance, si le Journal d'Agriculture ne lui donnait sa quotidienne pâture; comment veut-on que le Soleil, qui vit des impressions officielles, ose formuler une pensée qui ne soit l'écho de la pensée ou de l'intérêt de ses maîtres?

Le Soleil et le Canada, ne sont pas, comme le Globe, par exemple, des journaux de parti; ils sont la chose des hommes qui détiennent le pouvoir.

M. Laurier possède encore, dans notre province, les apparences d'une grande puissance matérielle. Toutes les forces morales se débâtent sous lui.

Ce qui s'effondre à l'heure actuelle, dans le cœur et dans le cerveau des Canadiens-Français ce n'est pas seulement — et il le sent bien — le pouvoir politique, c'est tout un régime, c'est toute une conception politique.

Et de ce régime, M. Laurier conduira lui-même les funérailles. On a parlé de sa retraite prochaine, on a dit que, dans un geste à la Fontaine, il déposerait le manteau de pourpre et le sceptre du dictateur.

Il ne le pourra pas. Les députés qu'il a annihilés, qui ne comptent que sur les restes de son prestige pour échapper à la débâcle, ne lui permettront pas de quitter le champ de bataille.

Quels que puissent être sa fatigue et son dégoût, ils ne lui permettront pas de se dérober à la prochaine défaite. Il reste leur suprême espoir, ils s'y cramponneront avec l'énergie désespérée de l'homme qui se noie.

Omer Héroux
Le Devoir

Le mal dans le dos arrive soudainement et est extrêmement pénible. Il est causé par des rhumatismes des muscles. Un soulagement immédiat sera obtenu par le Liniment de Chamberlain. Vendu par tous les pharmaciens.

EDISON RACONTÉ PAR LUI-MÊME

UN CHÈQUE DE 40,000 DOLLARS

"Un jour, le président du Gold and Stock Telegraph Company m'envoya chercher au sujet du règlement de ce qui m'était dû pour mes perfectionnements. C'était le général Lefferts, colonel du 7ème régiment. Je vous assure que j'étais intimidé, j'en tremblais, et, quand je fus en sa présence, ma vision des cinq mille dollars commença de s'effacer. Lorsqu'il me demanda combien je désirais, j'eus peur de parler. Je craignais que, si je risquais le chiffre de cinq mille dollars, je pourrais bien de rien

Ne laissez pas un marchand sans scrupules vous imposer une contrefaçon de l'Emplateur au Menthol "D. & L." Faites attention à la marque déposée "D. & L." sur les boîtes en métal. Elle garantit le véritable et le plus efficace des remèdes contre les douleurs de Rhumatisme, Lombago, Sciatique, Douleurs du dos, etc. 25 sous pièce. Rouleaux d'une verge équivalant à 7 pièces de la grandeur normale \$1.00.

FERROVIM
TRADE MARK
Le meilleur tonique pour toutes les personnes malades. Il renouvelle le sang. Donne de la force. Rétablit la vitalité. Pris après une maladie quelconque il accélère le retour de la santé.
DAVIS & LAWRENCE CO., Montréal

obtenir du tout. Ce fut un des moments les plus pénibles et les plus émouvants de ma vie. Dieu! comme je me martelai la cervelle pour savoir que répondre! Finalement je dis: — Une supposition que vous me fassiez une offre!

Mon sudace m'épouvanta. C'était plus que de la peur, j'étais paralysé.

— Que diriez-vous de quarante mille dollars? demanda le général Lefferts.

"Je fis mon possible pour empêcher ma figure de me trahir et mes genoux de plier sous moi. J'avais peur qu'il entende mon cœur battre. Avec un grand effort, je dis, aussi tranquillement que possible: — Ça fera le compte.

"Il m'assura qu'il tiendrait le contrat prêt dans deux jours et que je devais revenir pour le signer. Pourtant, la chose ne me paraissait pas arrivée. C'était trop beau. En outre, j'avais mon idée faite sur Wall Street. Je ne dormais plus. Mais, quand je revins, le contrat était là. Je le signai très vite, sans le lire. Je ne sais même pas, aujourd'hui, ce qu'il y avait dans ce contrat.

Puis, on me tendit un chèque de quarante mille dollars. Je courus à la banque, où le chèque devait être payé, aussi vite que mes pieds pouvaient me porter. La chose continuait à tenir du rêve. C'était la première fois que j'étais dans une banque. Je pris place à la queue d'une file de garçons de recette attendant à la caisse, et mon tour vint, je passai mon chèque. Naturellement, je ne l'avais pas acquitté. Le caissier regarda mon chèque, le repoussa en blignant quelque chose que je ne pus comprendre, étant presque sourd. Mon cœur me descendit aux talons et mes jambes tremblèrent. Je lui rendis mon chèque, mais il le repoussa de nouveau avec une explosion de mots inintelligibles.

"J'étais fixé. Je sortis de la banque le désespoir au cœur. Wall Street m'avait joué un de ses tours. De ma vie, je ne me sentis aussi malheureux. J'allai trouver le frère du trésorier qui avait rédigé le chèque et dit: — Je suis refait, ça y est.

"Il éclata de rire quand je lui eus raconté mon histoire et, lorsqu'il entra dans le bureau du trésorier pour expliquer de quoi il s'agissait, j'entendis rire encore à gorge déployée à mes dépens. On me fit accompagner à la banque et les employés trouvèrent la farce si bonne qu'ils me jouèrent le tour de me payer toute la somme de quarante mille dollars en billets de dix, vingt et cinquante dollars.

"Cela faisait un énorme tas de papier. J'en bourrai toutes mes poches intérieures et extérieures, mes poches de pantalon. J'en fourrai partout où je pouvais en mettre. Puis, je regardai mon logis à Newmark. Je n'aurais pas voulu m'asseoir à côté de qui que ce fût dans le train ni laisser personne m'approcher. Les bras serrés autour de ma personne, je restai sans bouger, méfiant et alerte tout le long du trajet. En arrivant dans ma chambre avec tout cet argent, j'avais tellement peur d'être volé que je ne fermai pas l'œil cette nuit-là. Le jour suivant, je rapportai le tout au général Lefferts en lui disant que je ne savais où le garder. Il le plaça dans une banque à mon crédit. Ce fut mon premier compte courant.

"Avec cet argent j'ouvris une nouvelle boutique et fabriqua des appareils pour la Western Union Telegraph Company. Mon télégraphe automatique, qui en-

EXEMPTÉE D'UNE OPÉRATION

Par le Composé Végétal de Lydia E. Pinkam

Bellefleur, Qué. — "J'ai souffert de douleurs irrégulières et d'inflammation de l'utérus. J'ai souffert comme une martyre et pensai souvent à la mort. Je consultai deux docteurs, qui ne firent rien pour moi. J'allai dans un hôpital et les meilleurs docteurs me dirent qu'il me faudrait subir une opération, car j'avais une tumeur. Une de mes cousines me conseilla de prendre votre Composé, ayant été guérie elle-même par lui. Je le fis, et bientôt je commençai à me sentir mieux, avec la première bouteille, je retrouvai mon appétit. Maintenant, je ne ressens aucune douleur et je suis guérie. Votre remède mérite d'être hautement loué." — MME. EMMA CHATEL, Valleyfield, Bellefleur, Qué.

Autre Opération Exemptée
Adrian, Ga. — "J'ai souffert des maux indicibles dus aux maladies féminines et mon médecin disait qu'une opération était ma seule chance de salut, ce que je redoutais presque autant que la mort. Le Composé Végétal de Lydia E. Pinkam m'a complètement guérie et cela sans opération." — LENA V. HENRY, R.F.D. 3.

Trente ans de succès incomparable, confirmant la puissance du Composé Végétal de Lydia E. Pinkam pour guérir toutes maladies féminines.

registrait mille mots à la minute entre New-York, et Washington, fut acheté par Jay Gould et la Western Union Telegraph Company. Il est encore en litige à cette heure.

"Puis, le quadruplex fut installé. Je le vendis pour trente mille dollars, à Jay Gould et à la Western Union Company. L'invention suivante fut le mimeographe, une machine à copier. "Quand Bell inventa son téléphone, le transmetteur et le récepteur ne faisaient qu'un. Le professeur Orton, de la Western Union Company, me demanda d'adapter le téléphone aux besoins du commerce. Je m'y attelai et inventai le transmetteur actuel. La Western Union Company en tire, à présent, des millions de dollars. Il m'en a rapporté cent mille.

"A la fin, le président Orton m'envoya chercher et dit:

"— Jeune homme, quelle somme demandez-vous en règlement total de toutes les inventions

Notice to Creditors

IN THE MATTER OF THE ESTATE OF MICHEL PATTEAUADE, DECEASED

Notice is hereby given, pursuant to the provisions of the said Statute in that behalf being chapter 120 of the Revised Statutes of Manitoba, 1907, and amended as to the effect thereof, that all persons having claims against the said Michel Patteuaude, late of the Village of Pigeon Lake, in the Province of Manitoba, deceased, who died at the Village of Pigeon Lake, in the said province, on or about the nineteenth day of May, A. D. 1909, and administration of whose estate was granted to John F. McDougall, of St. Francis Xavier, in Manitoba, by the Surrogate Court of St-Boniface for the province of Manitoba, are required to send by registered mail or deliver to the said John F. McDougall, at the village of St-François-Xavier, in Manitoba, on or before the period of thirty days next ensuing, a statement in writing, of their claims and statement of their account and of the nature of the security, if any, held by them, duly verified by statutory declaration, and take notice that after the said seventeenth day of December A. D. 1910, the said John McDougall will proceed to distribute the assets of the deceased among the parties entitled thereto, having regard only to the claims of which he has then had notice, and that he will not be liable for the said assets or any part thereof so distributed to any person or persons of whose claims notice shall not have been duly received by him at the time of said distribution.

Dated at the City of Winnipeg, in the province of Manitoba, this seventh day of November, A. D. 1910.

John F. McDougall,
Administrator of the Estate
Per Dubuc and Dubuc, his solicitors

que vous avez apportées à la Western Union Company? "J'avais quarante mille dollars en tête, mais ma langue se refusait à énoncer un tel chiffre. Je harsardai:

— "Faites moi une offre.

— "Que vous semblerait-il de cent mille dollars, demanda-t-il? "Je faillis tomber à la renverse. J'eus comme un étourdissement. Mais je n'en laissai rien voir et répondis, avec autant de sang-froid que possible, que l'offre me paraissait honnête. Puis, une autre idée me vint et je dis que j'acceptais ces cent mille dollars si la Compagnie voulait me les régler par annuités, en dix-sept ans. Je savais que, versée en une fois, la somme s'en irait aussitôt en expériences.

Il me fallut dix-sept ans pour rentrer dans cet argent, et je n'ai jamais rien fait de plus sage dans ma vie. En mettant ce frein à mon extravagance, je ne manquai jamais de fonds dans la suite."

THOMAS ALVA EDISON.

— A vendre par M. Guilbault et Cie., du bois de chauffage de première qualité: épicéa, tremble et cyprès, en gros et en détail. Téléphone 604.

La J. H. Bonin, Co., Ltd.

Venez nous rendre une visite et vous constaterez que notre magasin contient le plus beau stock d'épiceries.

Tel. Main 5746 96 Bloc du College
SAINT-BONIFACE, MANITOBA

Ancienne maison J. Turenne

A. G. GREGOIRE

BOUCHER

576 Ave Tache, St. Boniface

Baume Rhumal

CONVIENT A TOUS LES AGES.
Le remède souverain pour la prompte guérison de la TOUX, du RHUME, de la BRONCHITE, de l'ASTHME et autres affections de la Gorge et de toutes les Maladies des POUMONS. Pris dès les premiers symptômes, il détruit le germe de la CONSUMPTION. La vente sans cesse croissante du "BAUME RHUMAL" depuis un quart de siècle justifie la confiance du public dans ce remède populaire.

En vente chez tous les marchands: 25c la bouteille

MORTS OUBLIES

Quand vous lisez ces notices, Parlez les tombes visitées, Si vous trouvez une tombe pierre Dont l'herbe cache les cotés.

Dont le cercueil s'élève et se dresse Sous l'arcade d'un long-croisé, Arrivés aux portes du ciel, Et priez les quelques instants.

Sous les tentes où l'herbe pousse, Au pied des tristes croix de bois, Dans les tombes où se dresse le mort, D'un mort qui est mort deux fois.

Ces morts pour lesquels le silence R. A. McRuer, Opticien, 84 Ave Provencher, St. Boniface

Chez Nous Auto de Nous

—La spéculation a repris de plus belle, sur l'avenue du Portage, à Winnipeg.

On demande de bons ferblantiers-couvreur. S'adresser à J. A. Charette St-Boniface.

—Les élèves du collège de Saint Boniface préparent en ce moment leurs vastes patinoirs.

—Ne pas oublier d'assister à l'Assemblée du club de raquettes "Le Voyageur" le 1^{er} du courant.

—Le "Free Press" a noté le 40^{ème} anniversaire du Manitoba d'une manière très courtoise. Merci.

—Madame Renaud, No. 551 Rue Taché, annonce au public qu'elle prendra des engagements comme garde-malade.

—M. Jean Villiez doit partir la semaine prochaine pour un voyage de 4 mois en France, en Suisse, et en Italie.

—M. et Madame Philias Paquin, de Marchand, ont célébré, la semaine dernière, le 25^{ème} anniversaire de leur mariage.

—Charbon et bois de chauffage à vendre s'adresser à M. Raymond P. Martel, No. 35 Avenue Provencher. Téléphone Main 6588

—Poètes de toutes sortes et de tous prix. Adresser à M. Adélaïde Hébert, coin des rues Provencher et Taché, Saint-Boniface.

—Logis à louer. Complètement moderne, chauffé à l'eau chaude. Prix modéré. Possession vers le 1^{er} Décembre. 38 Rue St Jean-Baptiste.

—Perdu un setier blanc, une tache jaune sur l'oreille gauche. Récompense à celui qui le retrouvera. E. Couture, Québec Hotel, St-Boniface.

—C'est samedi prochain que doit avoir lieu la soirée dansante de l'Union Nationale Française de l'Ouest. Avenue Provencher, Salle Pickersgill.

—A l'occasion de l'ouverture de l'école de barbier de M. M. Louis Tétrault et J. Phaneuf, il y a eu un joli goûter aux huiles, à leur établissement lundi dernier.

—Souffrez vous de douleurs du dos? N'essayez pas ces contre-façons, mais procurez vous le véritable Émplaté au Menthol "D. & L." Il guérit. Davis & Lawrence Co., Fabricants.

—Les élèves du collège, section anglaise, sont occupés à monter une représentation qui promet d'être captivante. *Riche-lieu*. Cette séance aura lieu le 15 décembre prochainement.

—Le Davis' Menthol Salve est un remède de famille, commode, agréable et efficace contre les piqûres de moustiques et autres insectes, maladies de la peau, hémorroïdes etc. Faites-en l'essai. 25 sous la boîte.

—La vieille, vieille histoire, racontée des milliers de fois depuis 86 ans, mais c'est une belle histoire pour ceux qui sont à la santé. Il n'y a rien au monde qui guérit les rhumes et la toux comme le Remède de Chamberlain pour la Toux.

—La banque du commerce va s'agrandir, à Winnipeg. L'édifice actuel, fait de gros blocs de pierres, sera remis en pièces et envoyé à Regina pour faire place à une construction de même style, mais de proportions beaucoup plus importantes.

—Les inspecteurs de la récolte du blé dans l'Ouest viennent de donner les statistiques suivantes: inspectés à Winnipeg, 33,557,460 boisseaux; pour semence, 18,000,000; pour meuneries intérieures, 6,000,000, entreposé dans les "élévateurs" de l'in-



UNE PRESCRIPTION
Préparée ici fera l'ouvrage que le docteur désire. Nous sommes des experts en prescription. La santé s'en ressent quand les prescriptions sont remplies avec des drogues de bonne qualité.

R. A. McRuer
Pharmacien-Opticien

84 Ave Provencher, St. Boniface

Fait plus de Pain Et du Meilleur Pain

PURITY FLOUR

C'est de vous servir de la farine ordinaire. Vous serez plus satisfait quand vous vous servirez de la farine Purité. Le prix d'un pain fait avec de la farine Purité est moins élevé que celui des autres pains parce qu'un sac de farine Purité fait plus de pain que les autres sortes de farine. Essayez-le et vous verrez. Vous serez content et vous vous servirez toujours de farine Purité.

Western Canada Flour Mills Co.
Winnipeg, Man.

AVIS PUBLIC

L'assemblée annuelle des membres de la Société d'Agriculture de Carillon sera tenue à St-Pierre, dans la Salle Municipale, jeudi, le 8 décembre 1910 à 2 heures p. m.

Daté à St-Pierre, Manitoba, le 1^{er} novembre 1910.

Paul Chenard
Sec. Trésorier
Société d'Agriculture de Carillon

FUMEZ LE CIGARE B. & B.

FAIT PAR DES CANADIENS FRANÇAIS

T. BERNIER, Prop.
L. A. BIGUE, Gérant
TÉLÉPHONE MAIN 5940

tière, 6,000,000, ce qui donne un total de 63,557,460 boisseaux dont on se rend compte jusqu'à présent. On estime la récolte à plus de cent milles boisseaux.

—Le pont du transcontinental, entre Winnipeg et Saint-Boniface, commence à prendre l'apparence. Ce sera formidable quand ça sera achevé, au printemps.

—Les candidatures municipales sont assez lentes à se dessiner. On assure cependant qu'une pression sera faite près du maire Bleau pour l'amener à se porter de nouveau candidat. Quant aux candidatures pour la commission scolaire, elles dorment encore.

—Mardi et mercredi nov. 22 et 23 au Théâtre Winnipeg Concert et Vaudeville en faveur de l'association de secours des Pompiers de Winnipeg. Ces messieurs méritent l'encouragement des citoyens de St-Boniface, car ils sont toujours pressés à répondre quand nous en avons besoin.

Quand un rhume est bien entré dans le système, cela prend un traitement de plusieurs jours pour le guérir et le meilleur remède est celui de Chamberlain pour la Toux. Il guérit plus vite que n'importe quel autre, et laissera le système dans une condition naturelle et saine. Vendu par tous les pharmaciens.

Il y a beaucoup de croup quand dans le système, cela prend le commencement de l'hiver. Les parents des jeunes enfants doivent être préparés. Tout ce qu'il faut c'est une bouteille de Remède pour la Toux de Chamberlain. Bien des mères en gardent toujours chez elles et il ne les a jamais déçues. Vendu par tous les pharmaciens.

—Les inspecteurs de la récolte du blé dans l'Ouest viennent de donner les statistiques suivantes: inspectés à Winnipeg, 33,557,460 boisseaux; pour semence, 18,000,000; pour meuneries intérieures, 6,000,000, entreposé dans les "élévateurs" de l'in-

Cité de Saint-Boniface

AVIS: Les citoyens de la Cité de Saint-Boniface sont avisés que les élections municipales pour la Cité de Saint-Boniface auront lieu le 12 décembre 1910.

Dans le cas de pavage la Cité assura le coût des intersections plus un cinquième de la balance du coût de la dite assiette jusqu'à concurrence des quatre-vingt pour cent du coût total et la balance du dit coût sera payée sur les propriétés ayant front sur la dite assiette.

Dans le cas de pavage la Cité assura le coût des intersections plus un cinquième de la balance du coût de la dite assiette jusqu'à concurrence des quatre-vingt pour cent du coût total et la balance du dit coût sera payée sur les propriétés ayant front sur la dite assiette.

Dans le cas de pavage la Cité assura le coût des intersections plus un cinquième de la balance du coût de la dite assiette jusqu'à concurrence des quatre-vingt pour cent du coût total et la balance du dit coût sera payée sur les propriétés ayant front sur la dite assiette.

PERIODE DE VINGT ANS
Un pavage de 24 pieds de large, en asphalte, bitumineux, blocs de bois croisés ou tout autre espèce de pavage permanent à l'ordre par le Conseil sur la rue Horace, de la rue Langens à la rue DeMeuron. Coût approximatif \$16,100.00.

PERIODE DE TRENTÉ ANS
Un canal d'égout souterrain avec toutes les connexions nécessaires sur la rue Messier, du Chemin Lawson à la rue Archibald. Coût approximatif \$15,266.00.

Un canal d'égout souterrain avec toutes les connexions nécessaires sur la rue Archibald, de la rue Messier à la rue Marion. Coût approximatif \$13,800.00.

Un canal d'égout souterrain avec toutes les connexions nécessaires sur la rue Marion, de la rue Archibald à la rue Beaurivage. Coût approximatif \$7,700.00.

Un canal d'égout souterrain avec toutes les connexions nécessaires sur la rue Beaurivage, de la rue Archibald à l'Avenue Dufresne. Coût approximatif \$2,335.00.

Un canal d'égout souterrain avec toutes les connexions nécessaires sur la rue Dufresne, de la rue Archibald à l'Avenue Dufresne. Coût approximatif \$2,666.00.

(Les propriétaires intéressés ont droit à trois jours de la publication de cet avis pour faire eux-mêmes ces connexions sous la surveillance de l'ingénieur.)

(Par Ordre) J. B. COTE, Greffier.
St. Boniface, le 11 novembre 1910.

AVIS

AVIS: Les citoyens de la Cité de Saint-Boniface sont avisés que les élections municipales pour la Cité de Saint-Boniface auront lieu le 12 décembre 1910.

10. Etendant le temps pour la construction et l'achèvement des lignes de la Compagnie.

20. Amendant la section 1 de l'acte d'Incorporation en y substituant les noms d'autres personnes comme Directeurs Provisaires.

30. En mettant à la dite Compagnie de passer des contrats avec d'autres Compagnies, et aussi pour d'autres fins.

Hough, Campbell & Ferguson, Winnipeg
Avocats de la Compagnie qui requiert

J'ai charge de la salle de réception du Dr Morden et j'agis comme assisante dans la salle d'opération. Je serai contente de vous donner toutes les explications qui ont apporté à la dentisterie.

SALLE DE DENTISTERIE DU DR W. C. MORDEN
EXTRACTION DE DENTS
620 rue Main Tel. Main 470

Je vous donnerai avec plaisir toutes les informations nécessaires et vous montrerai des échantillons.

UNE DAME PARLANT LE FRANÇAIS

Prosper Gevaert
FERMES À VENDRE. LOTS DE VILLAGE. ARGENT À PRÊTER. ASSURANCE CONTRE LE FEU.

88 Ave Provencher, St. Boniface

LES PILULES MORO

POUR LES HOMMES

HOMMES soyez forts. La faiblesse chez les hommes s'attire que la pitié et ne peut amener que des désagréments. La bataille de la vie est rude, soyez prêts. Si votre constitution est bonne, conservez-la bonne; si vos reins sont sains et fermes, gardez-les sains, vous en aurez besoin pour la lutte; si vous êtes débilités, si votre vigueur est épuisée, si votre ambition et votre courage vous laissent, si vous êtes de ces jeunes gens vieux avant l'âge, ou des vieux minés par les abus, l'intempérance et les mauvais soins, vous aurez dans les Pilules Moro un traitement qui n'a jamais échoué, et qui donne des résultats rapides et durables.

Ne faites pas l'erreur de chercher du soulagement dans les boissons enivrantes, comme bière, vin, whisky, gin, etc., etc. Les Pilules Moro sont le seul remède qui puisse vous remettre à la santé. Les Pilules Moro sont pour les hommes seulement et les hommes qu'ils ont guéris ne se comptent plus. Ceci ne doit étonner personne. Pour pouvoir guérir sûrement et rapidement il faut qu'un remède soit une spécialité, et les Pilules Moro sont une spécialité pour les hommes.

DYSPEPSIE
Chez les Hommes
Si votre digestion va mal, si votre estomac vous fatigue, si vos vivres, au lieu de vous fortifier, sont une cause d'ennuis et de malaises pour vous, prenez les Pilules Moro, elles vous donneront appétit, aideront votre digestion, chasseront les idées noires de votre cerveau. Elles sont une sauvegarde contre le dépérissement et la décadence de la constitution amenés par un mauvais estomac.

MAL DE REINS
Chez les Hommes
Rares sont les hommes qui ne souffrent pas du mal de reins, de rognons; presque tous, de temps à autre, ont, soit des douleurs de dos ou des troubles urinaires. Les Pilules Moro sont le remède spécial, unique et naturel qui guérit le mal de dos le plus bénin jusqu'aux maladies urinaires les plus prononcées, comme inflammation de la vessie, envies fréquentes d'uriner et toutes ces conditions inflammatoires et chroniques des reins et de la vessie.

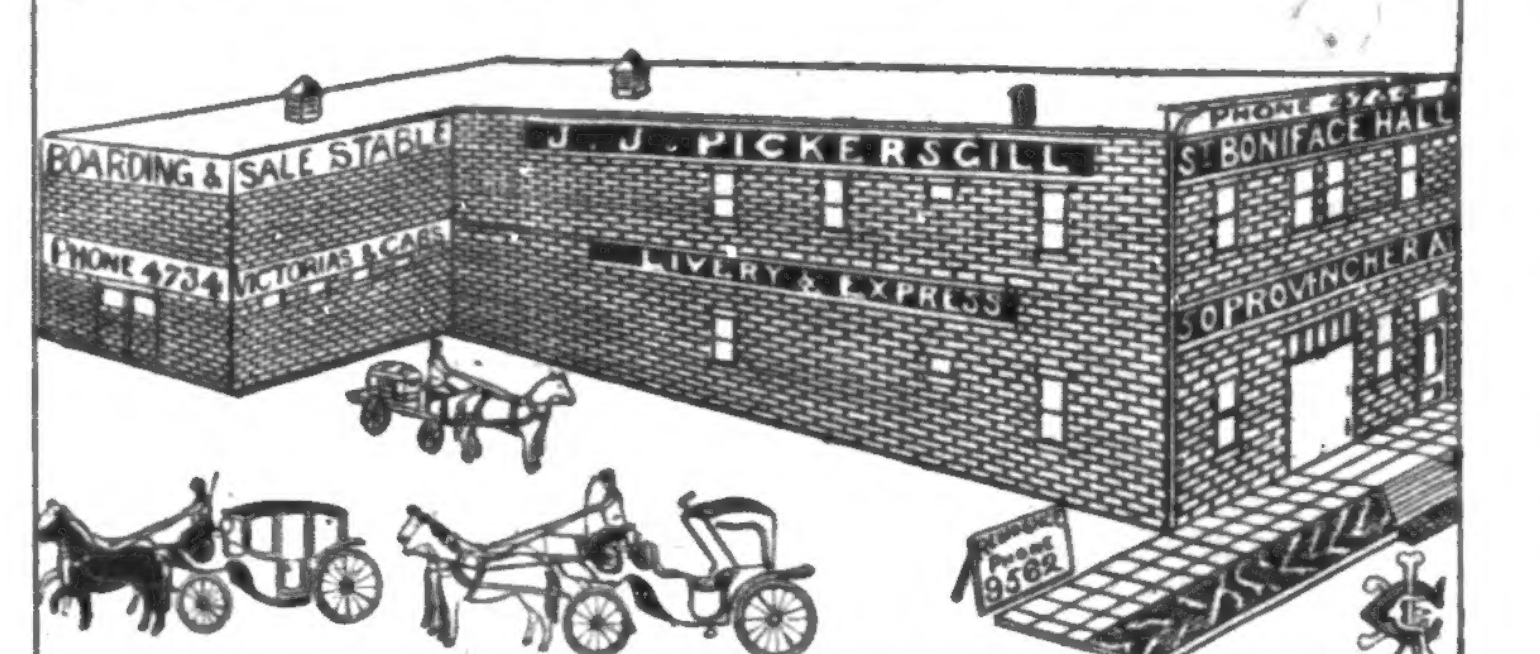
RHUMATISME
Chez les Hommes
Le rhumatisme brise et vieillit avant le temps un grand nombre d'hommes dans la force de l'âge et rayonnants de santé, et il les rend impuissants comme des enfants. Il attaque la jeunesse et le vieillard; ses assauts sont fréquents et sévères. Le traitement du rhumatisme doit être interne; les Pilules Moro agissent promptement, sûrement et guérissent toutes les douleurs, depuis la névralgie la plus simple jusqu'aux douleurs les plus prononcées, le rhumatisme d'un jour, comme celui qui existe depuis longtemps.

Nerfs Affaiblis par Mauvaise Conduite
Chez les Hommes
Les Pilules Moro sont aussi le remède par excellence contre les résultats des mauvaises habitudes, des abus de jeunesse et des excès de l'âge mûr, tels que pertes anormales, impuissance, faiblesse organique, épuisement nerveux, varicocèle. L'affaiblissement sexuel produit chez l'homme les effets les plus démoralisants, et le sentiment de la dégradation et la mort de l'ambition, de l'espérance, il fait surgir le désespoir et il a pour cortège usuel les mauvais symptômes suivants: Maux de tête, épuisement des relations ordinaires, défaut de confiance aux amis, irritabilité, insomnie, difficulté d'appliquer son esprit à un sujet ou à un travail. Quel que soit leur abattement, ceux qui souffrent trouveront dans les Pilules Moro un merveilleux secours, un remède puissant; ils seront guéris, et leur vie parfaitement inutile redeviendra heureuse et profitable. Les Pilules Moro sont la nourriture par excellence des nerfs affaiblis, elles stimulent les forces latentes de la nature.

Tous les jours de la semaine, excepté le dimanche, les Médecins de la Compagnie Médicale Moro donnent des consultations gratuites au No. 272 rue St-Denis, Montréal. C'est là que vous recevrez, absolument pour rien, des conseils qui vous aideront à reconquérir votre santé et votre virilité, si vous les avez perdues. Si vous demeurez aux États-Unis ou à la campagne, ou si, pour toute autre raison, vous ne pouvez venir à nos bureaux, écrivez-nous. Les avis que nous vous donnons par lettre sont aussi avantageux que ceux que nous vous donnons de vive voix. Les Pilules Moro se vendent chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la malle, sur réception du prix, 50c. la boîte, ou six boîtes pour \$2.50. Adressez vos lettres:

COMPAGNIE MEDICALE MORO,
272 Rue Saint-Denis, Montréal.

ST-BONIFACE MANITOBA.



LA POUDRE A LAVER

GOLD DUST NETTOIE TOUT

Elle fait l'ouvrage plus à fond que le savon ou tout autre produit affecté au nettoyage — en deux fois moins de temps et avec la moitié moins d'efforts.

Faites que tout reluisse à la maison, et facilitez votre travail à l'aide de la poudre

GOLD DUST

pour nettoyer tout ce qui se présente — le linge et la vaisselle, les planchers et les portes, les pots et les chaudrons, les vitres et les boiseries.

VOUS N'AVEZ PAS BESOIN DE SAVON, DE BORAX, DE SOUDE, D'AMMONIAQUE, DE NAPHTH, DE PÉTROLE ET D'AUTRES INGRÉDIENTS ÉTRANGERS, AVEC LA "GOLD DUST", ELLE FAIT TOUT L'OUVRAGE À ELLE SEULE.

EMPLOIS VARIÉS: Lavage du linge et de la vaisselle, séchage des planchers, nettoyage des boiseries, des parois, de l'argenterie et des objets en fer-blanc, polissage du cuivre, nettoyage du bain, des tuyaux, etc., adoucissement de l'eau et préparation du plus beau savon mou.

Préparée par THE N. E. FAIRBANK COMPANY, Montréal — fabricants du "SAVON FAIRY."

NAISSANCE

En cette ville le 10 courant la femme de M. E. A. O. Paquin, une fille, l'enfant porte les noms de Marie Sophora, Renaud, Parrain et Marraine M. E. Chlophas Germain et madame Eugène Paradis.

1912

Librairies Keroack

32 RUE DUMOULIN, COIN des RUES MAIN et WATER
ST. BONIFACE. WINNIPEG.
TELEPHONE 3140

EN GROS ET EN DETAIL

Ces deux établissements comprennent un grand assortiment de livres, de classe, de littérature française et anglaise, papeterie, fournitures de bureau, cadres, images, articles de piété et de fantaisie, tapisseries, encres, livres artistiques, broches d'écritures, etc., etc., à très bas prix, grâce de l'importation directe.

Le meilleur choix de Cartes Postales Illustrées.
Bonne spécialité aux communautés, religieuses, clubs, associations, instituts.

Les ordres par la poste sont promptement exécutés.

M. KEROACK

Les ouvrages en bois de Eddy sont les Meilleures sur le marché. Nos seaux et nos cuves sont bien faits et durables, et subiront un dur usage. Les tinettes à beurre de

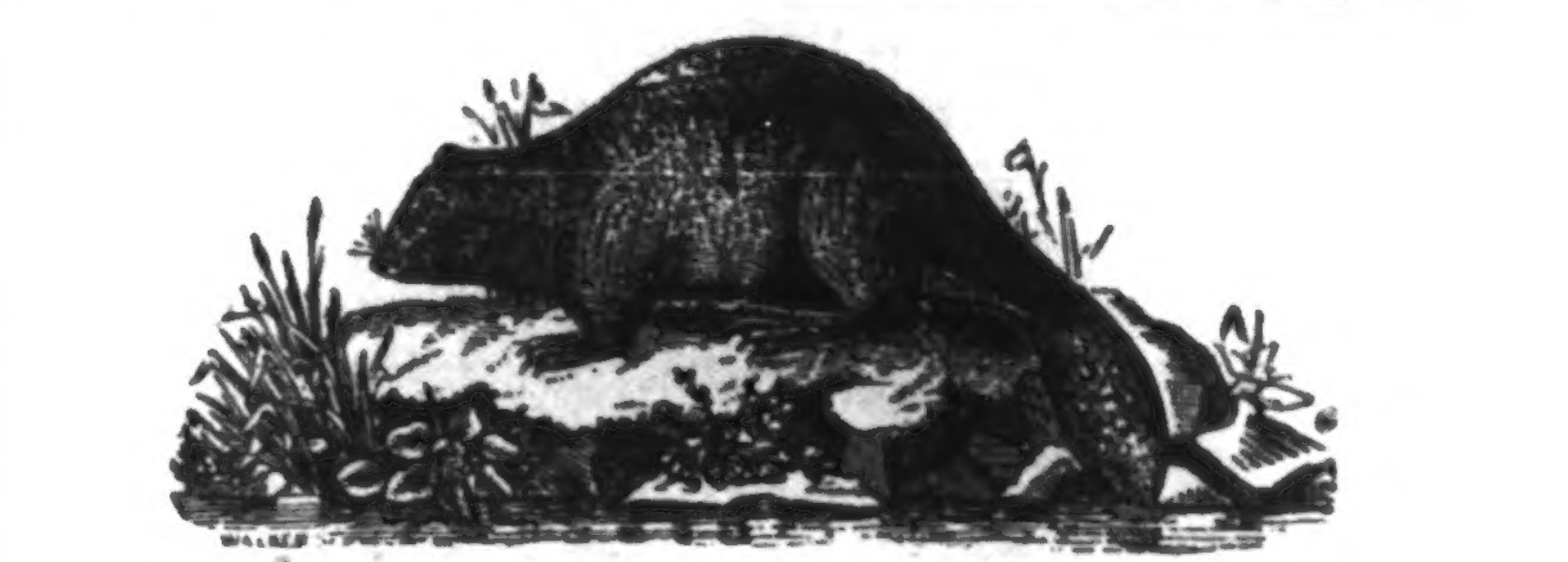
EDDY

Gardent le beurre frais, doux et pur. Faites pour contenir 10, 15, 20, 30, 50 et 70 livres.

Vous ne faites pas d'erreur si vous achetez chez...

THE E. B. EDDY CO. LTD., HULL, CANADA.

Antonio Lanthier



MANICHONNIER
FOURRURES DE TOUS GENRES, SUR COMMANDE
Fourrures Repaires et Remodelées

Ouvert tous les Soirs. **Norwood,**
207 RUE HORACE, SAINT-BONIFACE

Telephone Main 7258

Chaque Tranche est Bonne

Avez-vous jamais mangé une tranche de pain lourde, collante, dure à manger, dont vous n'avez pas joui. C'est parce qu'elle n'était pas bien cuite. Ce n'était pas le

Pain de Boyd

Vous jouirez de chaque tranche de pain Boyd parce qu'il est fait par les meilleurs boulangers du pays. Et ils savent comment rendre chaque tranche bonne. Vous pouvez l'avoir n'importe où; demandez le n'importe où.

Boulangerie
Coin des rues Portage et Sponce
Phone Sherbrooke 680

AVIS.

AVIS: Les citoyens de la Cité de Saint-Boniface sont avisés que les élections municipales pour la Cité de Saint-Boniface auront lieu le 12 décembre 1910.

10. Etendant le temps pour la construction et l'achèvement des lignes de la Compagnie.

20. Amendant la section 1 de l'acte d'Incorporation en y substituant les noms d'autres personnes comme Directeurs Provisaires.

30. En mettant à la dite Compagnie de passer des contrats avec d'autres Compagnies, et aussi pour d'autres fins.

Hough, Campbell & Ferguson, Winnipeg
Avocats de la Compagnie qui requiert

J'ai charge de la salle de réception du Dr Morden et j'agis comme assisante dans la salle d'opération. Je serai contente de vous donner toutes les explications qui ont apporté à la dentisterie.

SALLE DE DENTISTERIE DU DR W. C. MORDEN
EXTRACTION DE DENTS
620 rue Main Tel. Main 470

Je vous donnerai avec plaisir toutes les informations nécessaires et vous montrerai des échantillons.

UNE DAME PARLANT LE FRANÇAIS

Prosper Gevaert
FERMES À VENDRE. LOTS DE VILLAGE. ARGENT À PRÊTER. ASSURANCE CONTRE LE FEU.

88 Ave Provencher, St. Boniface

EXCURSIONS

DANS
l'Est du Canada
TOUS LES JOURS DU MOIS DE DÉCEMBRE

Limite de trois mois. Privilège d'arrêter en Route, via

ST PAUL et DULUTH et CHICAGO et LE GRAND TRONC PACIFIQUE

La Nouvelle Voie Double
PRIX REDUITS

Pour les Passagers de Bateaux
11 Novembre au 31 Décembre

Agences pour toutes lignes et les TOURS DE COOK.

Ecrivez pour détails complets
A. E. DUFF,
Agent General, Département de Passagers,
260 Avenue Portage, Winnipeg
Téléphone Main 7098.

WINNIPEG THEATRE

C. P. WALKER, GÉRANT

Lundi Soir 21 Nov.

Mme Gerville-Reache
La Celebre Contralto

Prima Donna Contralto, Opéra Comique, Paris.

Manhattan Opera House, New-York.
Théâtre de la Monnaie, Bruxelles.
Covent Garden, Londres.

La Vente Régulière commence
JEUDI, LE 17 NOV.
Prix: \$3.00 à \$1.00

LA WALKER

LA PLUS BEAU THÉÂTRE DU CANADA

VAUDEVILLE DISTINGUÉ
DE LA MEILLEURE QUALITÉ

Deux fois par jour
MATINÉES 2.30. SOIRS 8.30.

Soirs—15c, 25c, 35c, 50c, 75c.
MATINÉES—(Meilleurs sièges) 25c

Zam-Buk

Les Noellet

(Suite)

N° 47

Son regard était fixe et étincelant. Il ne voyait rien.

— Oh! mon Dieu, dit le métayer, je suis là, je te tiens. Sous-ajoute mon bras, là, derrière ton épaule. Et tu es bien mieux, mon petit.

— Oh! est Jacques repartit Pierre. Jacques avait demandé aussi: "Oh! est mon frère l'abbé?" Le métayer comprit qu'il défrayait, et ne voulant pas le heurter, répondit:

— Il est très loir.

— C'est bien cela, très loir, très loir.

— Je lui ai fait du mal, et à vous aussi.

— Pardonnez-moi. Il faut pardonner aussi à Melle. Elle ne m'a pas ennuie, non.

— Elle est bonne, Melle. Vous savez, celle qui donne des ramasseaux.

— C'est-à-dire pour vous... pour notre mère... pour Antonette.

— Il s'arrêta, saisi d'un tremblement convulsif.

— La mort se révélait prochaine. Et le malheureux père avait trop vu mourir pour en douter.

— Cours, dit-il, Melle, cours vite, ramène le curé, notre gars va passer!

— Elle jeta sur l'herbe son linge taché de sang, et partit en toute hâte. Mais elle n'était pas revenue au bout du jardin que Pierre remua de nouveau les lèvres.

— Je n'entends pas, dit Julien, parlez encore, si tu peux, répliqua-t-il, mon petit.

— Et plus près de son oreille, il souleva la tête ensanglantée de son enfant.

— Il n'aurait pas le temps d'arriver, balbutia Pierre, donnez-moi votre chapelet.

— Le vieux métayer, qui sanglotait, fouilla dans sa poche et remit le rosaire dans la main du blessé.

— Par un dernier effort, Pierre leva le bras, chercha ses lèvres, y posa la petite croix noire, et mourut dans ce baiser.

— A cette heure même, une acclamation confuse s'élevait du côté de la Genéviève, et la nuit s'éclaircissait, au-dessus de la métairie, d'une flamme rouge dont la fumée montait en tourbillons vers les étoiles. C'était le mal qui brûlait. C'était les derniers cris de joie saluant les noces de Marie.

— La fête s'achevait là-bas, tandis que le métayer, tout seul au fond du jardin des Rainettes, laissait retomber la tête de son fils mort sur le talus de la haie.

— Le lendemain matin, dans cette Genéviève où le deuil venait de rentrer si brusquement, Melle Rainette, aux premières lueurs du jour, se leva d'auprès du lit où le corps de Pierre Noellet était couché. Depuis les longues heures qu'elle était là, venue d'elle-même et par la permission du malheur, le métayer, agenouillé près d'elle, n'avait pas même osé l'air de s'apercevoir de sa présence. Pionné dans une stapeur morte, il semblait ne rien entendre et ne rien voir. Cependant, comme elle allait sortir de la chambre, il l'appela:

— Reste, ma fille, dit-il d'un ton si atterré et si bon, qu'elle ne se souvint pas qu'il lui était déjà mort.

— Et, comme elle hésitait, ne sachant pas ce qu'il voulait dire, il ajouta:

— Reste. Tu l'aimais autant que nous, ma pauvre fille. Reste ici en mémoire de lui. J'ai perdu mes deux fils, — et, regardant Louis l'après-midi debout dans un coin de la chambre, — j'en retrouve un: tu remplaceras l'autre!

XXXI

Quatre mois plus tard, M. Lanbriet, se rendant à la Lande, suivait en phaéton la route de Beauséjour au Fief-Sauvin. Arrivé au bas de la côte qui précède le bourg et pendant que ses chevaux montaient au pas, il aperçut le métayer de la Genéviève dans un champ bordant la route à sa droite.

— Julien Noellet était devenu tout blanc. Il ne travaillait plus guère et, laissant la charrie à d'autres, se contentait de casser les moites, à petits coups soneurs, entre-mêlés de longs arrêts.

— M. Lanbriet le salua de la main et dit: — Bonjour, mon pauvre Noellet!

— De l'autre côté de la haie, le paysan leva son chapeau pour répondre. Mais cette phrase apitoyée ne parut pas l'émouvoir. Elle le tira seulement de la lente rêverie qu'il poursuivait ces années, seuls pendant de longues heures, occupés à des besognes faciles. Il s'appuya sur sa hou, croisa les bras et regarda devant lui, du côté de sa métairie.

— Vraiment la récolte avait été bonne cette année pour Julien Noellet. Ses greniers étaient pleins. De son champ il voyait la haie allongée du pailleur, jaunie entre les arbres encore verts. Et déjà tout autour de lui, bien que l'automne fût à peine commencé, les guérets ouverts disaient qu'une main jeune et active avait pris la direction de la ferme.

— Il était là au bout de la pièce, le successeur de Julien, son digne fils, Louis Fauvère. Six bouffis, comme autrefois, traçaient leur sillon dans la terre violette. Louis Fauvère tenait la charrie. Il n'avait point l'allure ni la méthode du vieux, qui se penchait beaucoup pour guider un repère entre les moites de ses bêtes. Mais très droit, maintenant sans effort les bras de fente d'une charrie nouvelle, il avait une aisance élégante et robuste.

— Parvenu à l'extrémité du champ, il saisit la valée ranger le harnais le long de la bordure verte de la haie. Car Marie sa jeune femme, la vraie maîtresse de la maison blanche, venait d'arriver, apportant la soupe de trois heures, et elle attendait, de bout, de son air digne et tranquillement heureux, un peu rouge, plus essouffée que ne le comportait une course aussi petite.

— En voyant cela, le métayer leva doucement les épaules, et sur son visage d'aspect, soudainement épanoui, l'impression d'espérance apparut, souriante.

FIN

Chronique de la Province

THIBAULTVILLE

Nov. — Après un voyage d'une couple de mois dans la province de Québec et aux Etats Unis, M. l'abbé Defoy a bien voulu visiter ses anciens paroissiens, qui lui firent, le premier novembre, une sympathique démonstration. A l'issue de la messe, il y eut présentation de bourse et lecture d'une adresse disant entre autres choses:

"Nous avons appris avec un vif regret, votre départ de Thibaultville. Notre reconnaissance ce nous fait un devoir de vous dire combien nous apprécions le grand bien que vous avez fait dans cette paroisse. Vous avez été le réel fondateur de cette paroisse, lorsqu'en 1904, vous venez résider au milieu de nous. Vous n'avez pas compté les sacrifices depuis cette date. Votre dévouement et votre charité sont connus de tous."

Monsieur l'abbé Defoy répondit à cette adresse avec une visible émotion. Il revint encore de temps en temps à Thibaultville où il a dépensé le meilleur de sa vie. Référant à la fête du jour, il dit que la Communion des Saints démontre l'universalité de l'Eglise. La paroisse seule n'est pas l'Eglise, celle qui se compose de l'ensemble des fidèles unis dans une même foi. Donc, en quittant Thibaultville, je ne vous quitte pas, parce que je serai encore uni avec vous dans l'Eglise. Mon esprit sera souvent avec vous. Nous travaillerons ensemble pour le triomphe des mêmes idées sur la terre, et pour un même but qui est le ciel. Comme toujours, notre ancien curé fut très éloquent dans sa réponse que nous regrettons de ne pouvoir reproduire tout entier.

Nous sommes heureux d'appréhender que sa santé s'est sensiblement améliorée. X.

Une Paroisse Prospère

VEGREVILLE

Les travaux de transformation du presbytère en hôpital provisoire sont presque entièrement terminés et tout permet de croire que bientôt les Révérends Sœurs de la Charité de Notre-Dame d'Yvon, France, pourront prendre possession de leur nouvel établissement.

Ce sera un hôpital général dans toute l'acception du terme, entièrement sous la direction des religieuses. Le coût total est à \$15,000 ou \$20,000.

LE COUVET

L'année s'annonce exceptionnelle pour notre couvent dirigé par les Sœurs de la Providence.

Ce couvent spacieux et remplissant toutes les conditions de l'hygiène scolaire est certainement l'un des meilleurs établissements d'éducation de l'Ouest.

Ce couvent magnifique, qui doit être terminé en briques prochainement, est d'en coût total d'environ \$16,000.

Les religieuses qui en ont fait un établissement modèle ont droit à toutes les félicitations.

Parmi les élèves tout récemment arrivées nous mentionnerons les trois enfants de M. P. E. Lessard, le sympathique député du comté de Pakan.

Les dames de la société d'Antel ont organisé pour le Jour d'Actions de Grâce et le lendemain, une fête au profit de l'église.

De nombreux objets ont été offerts pour cette occasion.

Plusieurs objets superbes ont été envoyés par des personnes de St. Boniface. Beaucoup d'autres articles ont été offerts pour la loterie.

Bien que la paroisse de Vegreville soit jeune encore, elle date de cinq années à peine—c'est un des centres catholiques qui s'imposent le plus à l'attention de tout l'Ouest.

Nous n'avons point l'intention d'en résumer l'histoire qui a déjà paru dans ces colonnes,

La dernière alarme, c'est l'âge critique et le remède souverain, c'est encore et toujours

LES PILULES ROUGES

Comme l'épée de Damoclès, il est toujours un mal quelconque qui menace et peut compromettre fortement la santé de toute femme, depuis son enfance même jusqu'à sa vieillesse. Mais ce qui semble exercer sur son tempérament et sur ses nerfs une plus forte pression, c'est bien la crainte de l'âge critique. Pour plusieurs c'est un réel cauchemar que l'approche de cette période tant redoutée.

Il faut avouer aussi qu'il y a souvent lieu de s'alarmer car, la plupart du temps, les troubles qui surgissent à pareille époque sont très variés et en quelque sorte dangereux, du moins quand on n'a pas su s'y préparer par un traitement convenable.

Il n'est pas de moment précis pour tomber dans cette dernière phase de la vie de la femme. Généralement, c'est peu après la quarantaine qu'il faut s'y attendre. Mais celle qui est sur le point d'atteindre cette dernière limite en est toujours avertie par de nombreux avant-coureurs qui viennent trop brusquement sonner la grande alarme.

Quand une femme observe chez elle un ou plusieurs des symptômes connus, c'est plus que jamais le temps de prendre des Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, car le danger est déjà menaçant et il faut l'éliminer aussitôt.

Toute autre tentative serait nulle et c'est perdre un temps alors bien précieux, puis jeter son argent à l'eau que d'essayer d'importe quel remède qui ne pourrait même pas, mesdames, vous soulager d'une manière suffisante et encore moins vous guérir. Si vous avez peur, et avec raison, de certaines complications qui peuvent réellement mettre vos jours en danger, n'allez jamais tenter de faire des expériences hasardeuses avec des médicaments et surtout des remèdes liquides, dont l'efficacité est plus que problématique en pareil cas.

Vous êtes déjà suffisamment affaiblies et votre santé est trop compromise pour risquer d'empirer et d'aggraver votre maladie. Allez-y donc plutôt à coup sûr, prenez immédiatement un remède qui a fait ses preuves et qui vous procurera de suite beaucoup de soulagement et vous guérira en peu de temps. Oui, prenez des Pilules Rouges.

Il arrivera alors qu'au lieu de périliter, vos forces augmenteront graduellement et que tous vos maux, même les plus fortes douleurs, disparaîtront peu à peu, car l'influence des Pilules Rouges est telle qu'elles agissent presque subitement sur tout le système.

La transformation physique qui doit nécessairement s'opérer chez toute femme, à une certaine époque, se fera alors tout naturellement, sans fatigue et sans souffrance. Votre sang reprendra bientôt sa vigueur, car les Pilules Rouges l'auront fortifié et purifié.

Dans une telle condition c'est la santé parfaite.

Les lignes suivantes finiront peut-être par vous convaincre. Méditez-les bien attentivement.

"J'étais sans cesse étourdie, faible et n'avais pas d'appétit. Depuis au-delà de deux ans je souffrais

de la SIROP des ENFANTS du Dr CODERRE guérit la colique, la diarrhée, les dérangements d'estomac chez les bébés et leur donne un sommeil paisible.

Municipality of DeSalaberry

STATEMENT SHOWING THE

FINANCIAL STANDING OF THE RURAL MUNICIPALITY OF DESALABERRY, UP TO THE FIRST DAY OF NOVEMBER 1910.

Cash on hand on 1st January 1910	\$ 2,354.37
Cash collected since 1st January 1910	11,683.73
	\$14,040.10
Expenditure since 1st January 1910	13,147.20
Balance on hand 1st November 1910	\$ 892.90
Amount of uncollected taxes	22,773.95
Uncollected Drainage Taxes	6,472.76
Total of Assets	\$30,139.61

LIABILITIES

School District:—	
St Pierre Nord	\$ 365.00
St Pierre Centre	2,920.00
St Pierre Sud	565.00
Iberville	950.00
St Nicholas	437.77
Levis	670.00
La Rochelle	440.00
St Elizabeth	293.82
North Star	452.00
Empress	739.50
Rosetta	148.00
Kindwood	33.20
St Genevieve	440.00
Union Point	34.50
Morais	740.00
St Antoine	18.50
Ottoburne	550.00
Dufrost	896.00
Municipal Commissioner	191.50
Municipal Officers	108.00
La Banque d'Hochelega	5,000.00
Drainage Commissioner	7,110.34
	\$23,103.18

Surplus ————— \$7,036.43

Dated at St Pierre, this 4th day of November 1910.

PAUL CHENARD,
Municipality of DeSalaberry.

qu'il nous soit permis cependant de faire remarquer qu'après avoir été fondée avec vingt familles il y a cinq ans, elle compte aujourd'hui plus de 80 familles catholiques, toutes jouissant de la prospérité et de l'aisance.



Mme H. Martel, La Baie, Que.

d'une oppression telle que toutes sortes de remèdes que j'avais essayés n'avaient pu me faire de bien. Les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine m'ont tout de suite apporté du soulagement. Dès les premières boîtes mes forces ont augmenté et j'étais moins étourdie. A mesure que j'en prenais mon état s'améliorait; enfin, après un certain temps mon oppression était disparue, j'étais forte et remise de toutes ces indispositions dues au retour de l'âge."

Mme N. MOUSSEAU,
101a rue Ste Emélie, Montréal.

"Depuis quatre ans les Pilules Rouges de la Compagnie Chimique Franco-Américaine sont mon seul remède. Lorsque je commençai à les prendre je ne pesais que quatre-vingt-cinq livres et aujourd'hui, elles m'ont tant fait de bien que j'ai atteint le poids de cent quarante-cinq livres. J'étais très faible, mais elles m'ont donné de la vigueur et aussi du courage. Comme j'élevais une famille, j'ai besoin de refaire mes forces de temps en temps. Chaque année donc je prends quelques boîtes de Pilules Rouges et toujours elles me réconfortent."

Mme HERMENEGILDE MARTEL,
La Baie, Co. Yamaska, Que.

CONSULTATIONS GRATUITES par les Médecins de la Compagnie Chimique Franco-Américaine, tous les jours, excepté le dimanche, de 9 heures du matin à 6 heures du soir, au No. 274 rue Saint-Denis, Montréal. Aussi consultations par lettre pour les femmes qui ne peuvent venir voir nos médecins.

Les Pilules Rouges sont en vente chez tous les marchands de remèdes. Nous les envoyons aussi, par la maille, au Canada et aux Etats-Unis, sur réception du prix, 50c une boîte, \$2.50 six boîtes. Toutes les lettres doivent être adressées:

COMPAGNIE CHIMIQUE FRANCO-AMERICAINE
274, rue Saint-Denis, Montréal.

Le Manitoba est en avant

Manitoba a 6,019,200 acres de surface d'eau, ce qui donne aux terrains les plus grands avantages au point de vue des récoltes: l'égoût et l'arrosage.

Il y a encore 25,000,000 d'acres inoccupés. La population de la Province en 1901 était de 225,211. Elle est maintenant d'environ 500,000 ce qui est un Progrès plus que satisfaisant.

La production du blé, de l'avoine et de l'orge se chiffrait en 1901 de 90,367,085 minots; en 5 ans elle a augmenté à 129,475,943 minots.

Winnipeg, en 1901, avait une population de 42,240. Maintenant elle possède environ 150,000 âmes, ce qui veut dire qu'elle a quadruplé en huit ans. L'évaluation de Winnipeg était, en 1901, de \$26,405,770; elle se chiffre maintenant à \$111,106,390. Elle a donc triplé en sept ans.

Nous avons toutes les facilités de transport. Quatre transcontinentaux, complétés ou en voie de construction passent par Winnipeg et on compte dans la province près de 4,000 milles de chemins de fer terminés.

Manitoba est la partie du globe qui a progressé le plus rapidement au point de vue de l'agriculture et du commerce. C'est la place où l'on peut s'établir sans risque et placer des capitaux car c'est la place où l'on obtient les meilleurs revenus pour notre travail ou notre argent.

Pour renseignements, veuillez vous adresser à

JOS. HARTNEY, 77 York St., Toronto, Ontario.
JAS. BURKE, Logan Ave., Winnipeg, Manitoba.
A. A. C. LARIVIERE, 22 Bâtisse de l'Alliance, Montréal, Québec.

J. F. TENNANT, Gretna, Manitoba.
J. J. GOLDEN,
Député Ministre de l'Agriculture et de l'Immigration
Winnipeg, Manitoba

La majorité canadienne-française est d'environ 20 familles sur les paroissiens de langue anglaise; l'entente entre tous est parfaite et pourrait servir d'exemple aux autres centres mixtes.

L'énumération des établissements catholiques peut donner une idée de l'importance de la paroisse—importance qui ne peut que s'accroître de jour en jour, grâce à l'excellence de la région environnante.

Eglise paroissiale, \$12,000; Couvent \$16,000; presbytère,

transformé en hôpital provisoire \$3000; Hôpital, \$15,000 à \$20,000.

La curé de la paroisse est le Rév. Père Bernier, assisté comme vicaire du Rév. Père Jean Garnier.

C'est grâce aux efforts de ces deux excellents prêtres et au dévouement louable de leurs paroissiens que l'avenir s'ouvre plein de promesses pour Vegreville.

Le Courrier de l'Ouest.

LA CUSSON

LUMBER Co. Limited.

Scieries Chaux et Serrures, avec de l'Avance Provençale et de la Rue Thibault

Téléphone 3625

Boîte de Poste 20

FABRICANTS DE

Portes et Chassis, Cadres, Moulures, Bois Tourrés. Toutes sortes d'ornements intérieurs et extérieurs. Bâches d'église, Autels, Frie-Dieu, etc., etc.

MARCHANDS DE

Toutes espèces de bois de construction, planches, lattes en bois et métalliques, bois de chauffage, etc., etc.

Toutes sortes de matériaux pour enduits, Plâtres, etc., etc.

Ferronneries pour Bâtiasses, Clous, Vitres, Peintures, Huile, Vernis, Pinceaux, etc., etc.

Pour Votre Foyer

Il n'y a pas de meilleur breuvage que la bière

DREWRY'S

RAFINED

A L'E

Elle est faite avec une eau pure, de drêche et de houblon, pas de sédiment.

DEMANDEZ- LA

E. L. DEWRY

WINNIPEG MAN.

Banque d'Hochelega

CAPITAL AUTORISE, \$4,000,000
CAPITAL entièrement versé \$2,500,000
FONDS DE RESERVE..... \$2,300,000

DIRECTEURS:

F. X. St-Charles, Pres.
Robt. Bickelike M. P. P. V. Pres.
Hon. J. D. Holland, J. A. Vallancourt,
A. Turcotte, K. H. Lemay, J. M. Wilson,

M. J. A. Prendergast, Gérant Général
F. G. Lecluc, Gérant
O. E. Dorais, Inspecteur
E. E. Vauriac, Asst.-Gérant.
BUREAU PRINCIPAL,

RUE ST. JACQUES, - MONTREAL.

Succursales:

Rue Ste Catherine Centre
Rue Ste Catherine Est
Rue Notre-Dame Ouest
Hochelega
Pointe Saint-Charles
Maison neuve
Mont Royal et St. Denis
St. Louis, Mile End.

Joliette P. Q.
Lafayette P. Q.
Québec P. Q.
St. Roch P. Q.
Sorel P. Q.
Sherbrooke P. Q.
Farnham, P. Q.
Laprairie, P. Q.
L'Assomption, P. Q.
St. Hyacinthe, P. Q.
St. Jacques d'Acadian, P. Q.
Berthierville, P. Q.
Vincennes, P. Q.
Winnipeg Man.
Saint-Boniface, Man.
St. Pierre, Man.
Edmonton, Alberta,

Département d'épargne—Intérêt au taux de 3 1/2 % par an accordé sur dépôts d'épargne.

EMRT des "Lettres de crédit Circulaires" pour les voyageurs, payables dans toutes les arties du monde: ACHETE, traite, or argent et billets de banques des pays étrangers et VEND des chèques sur les principales villes du monde.

AGENTS EN ANGLETERRE: The Clydesdale Bank, Ltd., Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte.

AGENTS EN FRANCE: Crédit Lyonnais, Comptoir National d'Escompte de Paris, Société Générale, Crédit Industriel et Commercial.

A. J. C. FRIGON, Gerant.

Winnipeg

GEO. LALONDE, Gerant,
Bucc. de Saint-



LE véritable et SEUL authentique MEFIEZ-VOUS des IMITATIONS VENDUES d'après les MERITES du LINIMENT MINARD MINARD'S LINIMENT Co. LTD.

QU'IL FINE IT IN WAGNOR'S GUIDE



DES CARGAISONS

de bois de service de toutes sortes, pour tous les usages, peuvent être obtenus à nos cours ou les contracteurs et constructeurs feront bien de venir acheter leur bois.

OUVRAGE DU DEBANS OU DU DI HORS

Notre bois est bien sec, soit dur ou mou, il est coupé dans toutes les grandes usines et prêt à dériver. Prix très modérés.

LePage Lumber Co

Cour et Bureau: 239 Provencher
Saint-Boniface, Man.

Tel. Main 1364 - B. de P. 94

T. A. LEVINE, Jos. TERRY, J. W. MOULS

PAIX FOURNIS SUR DEMANDE

TELEPHONE 529

STANDARD PLUMBING COY

296 RUE FORT, WINNIPEG.

Appareil de Chauffage à air chaud

Ou à vapeur, Plombiers une spécialité, une spécialité.

EPICERIES ET...

CHAUSSURES SONT

maintenant les deux principales lignes de mon commerce, mais j'ai toujours en magasin un assortiment très varié de

Fruits, Tabac, Pipes, Cigares, etc.

Quant aux prix, je puis assurer que je ne crains pas la comparaison avec les autres magasins du même genre.

Farine, Son, Gru et toutes sortes de Grains toujours en vente.

T. PELLETIER, AVENUE TACHE

St-Boniface

ECURIE DE LOUAGE

De M. Denis D'Acoust